

 Skater Hockey Inline Hockey	Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Bienne Seelanders					Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					Penalties / Strafen / Punitons													
			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code							
Team / Mannschaft / Club Società League/Liga Ligue/Lega	CLUB 1 Bienne Seelanders		97	C	GROSSENBACHER Amélie	207307	00:49	14	97	1			11:47	29	2	13:47	B1									
	CLUB 2 Rossemaison		91	A	CUENIN Maude	212269	13:39	9	91	2				15:29	6	2	17:29	I								
CLUB 1 Bienne Seelanders		W	66	G	BOLDINI Nolwen					X	X	X	21:24	8	78	3	29:30	91	2	30:09	D					
CLUB 2 Rossemaison		W	20	G	GRAF Chloé	221540	27:31	14	97	4			55:55	2	2	57:55	H									
CLUB 1 Bienne Seelanders		W	2		MICHAUD Aurore	216071	44:10	78																		
CLUB 2 Rossemaison		W	3		KASER Pauline	211214	58:29	9	97	6																
Lieu / Ort Location / Luogo		Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data		23.10.2021																					
Start / Beginn Début / Inizio		18:00	End / Ende Fin / Fine		19:50		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		POW22																	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole		X																						
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa																								
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		X		132																				
COACH			No Card / Lic. No Lic. / Tess.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature Firma Unterschrift		219346															
Time Keeper Chronométrateur			202646		SAUGY Daniel																					
Official scorer Marqueur			219340		MICHAUD Alexandre																					
Referee 1 Arbitre 1			209292		GURBA Patrice																					
Referee 2 Arbitre 2			208008		DEMIERRE Mickaël																					
Tech. Director Directeur tech.																										
RESULT																										
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO						FINAL																				
			CLUB 1			CLUB 2			CLUB 1			CLUB 2														
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			0			6			3														
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			3			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Seelanders																	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			0			CAPTAIN 1 <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>																	
Overtime / Verl. Pro. / Sup.			0			0			CAPTAIN 2 <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>																	
Penalty / Rigori			0			0																				
<small>Referee Comments</small> <small>SR-Bemerkung</small> <small>Remarques arb.</small>																										
COACH			No Card / Lic. No Lic. / Tess.		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature Firma Unterschrift		10154															
COACH					TURBERG Pascal																					
									TOTAL			3														
									TIME OUT			X			X			X			TOTAL			6 min		